

CRNA GORA
OPŠTINA KOTOR
Službenik za javne nabavke
Broj: 14-426/25-20612
Kotor, 26.09.2025.godine

Predmet: Pojašnjenje zahtjeva za dostavljanje ponuda jednostavne nabavke opreme za spašavanje sa visina i dubina, objavljen na ESJN-u dana 22.09.2025.godine, pod šifrom postupka 100082

Na osnovu člana 4 stav 5 Pravilnika o načinu sprovođenja jednostavnih nabavki ("Službeni list Crne Gore", br. 016/23, 020/23, 036/23, 114/23, 049/24, 114/24), Naručilac daje pojašnjenje Zahtjeva za dostavljanje ponuda za jednostavnu nabavku opreme za spašavanje sa visina i dubina, objavljen na ESJN-u dana 22.09.2025.godine, pod šifrom postupka 100082.

Zainteresovano lice, dana 26.09.2025.godine, preko ESJN-a, podnijelo je zahtjev za pojašnjenje zahtjeva za dostavljanje ponuda za nabavku opreme za spašavanje sa visina i dubina, sljedeće sadržine:

1. Stavka 11 - Karabiner Aluminiyum D KL - 3T. Karabiner po navedenom oznakom odnosno nazivom je izrađen od čelika, dok ste vi naveli da je od aluminijuma. Da li potrebno isporučiti karabiner od aluminijuma ili čelika?
2. Postupkom je predviđeno da se dostavi katalog za traženu opremu. Da li se katalog može dostaviti na engleskom jeziku ili preveden, ali ne ovjeren od strane sudskog tumača. Katalog za traženu opremu ima puno strana, a prevod ovjeren od sudskog tumača iziskuje veoma velike troškove koji se ne mogu ukalkulisati u cijenu ponude?

Odgovori na postavljena pitanja:

1. Karabineri KL - 3T treba da budu čelični, pa će se izvršiti izmjena tehničke specifikacije za stavku 11.
2. Može se dostaviti katalog na engleskom jeziku, ne mora biti preveden, niti ovjeren.

Službenica za javne nabavke

Dragana Kaščelan



Dragana Kaščelan